

Das halbe Dorf war auf den Beinen

Der Martinszug in Vilich-Müldorf machte den Anfang auf der Schäl Sick

Vilich-Müldorf. Bei sehr gutem Wetter starte in Vilich-Müldorf der erste Martinszug Im Stadtbe-

zirk Beuel. Im Dorf an der östlichen Bonner Stadtgrenze gibt es zwei Kindergärten, aber keine

Schule, die klassenweise mit selbst gebastelten Fackeln den Martinszügen eine gewisse Struk-

tur geben. In Vilich-Müldorf heißt es, einfach mitgehen.

Fortsetzung auf Seite 3



Tel. 02241-127320

www.immobilien-kittlaus.de

Sankt Augustin/Hangelar 6876



Solide Kapitalanlage Reihennittelhaus ca. 123 m² Wohnfläche, ca. 171 m² Grundstücksfläche, 4 Zimmer, Keller, Terrasse, Garten, Garage, Stellplatz, 2 Loggien, Balkon, Dachterrasse, Baujahr 1976
398.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
Bedarfsausweis inkl. Warmwasser 98 Wh/(m²a)/ Energieeffizienzklasse C, Heizung: Gas/Baujahr: 2011

Niederkassel 6892



Gepflegtes Einfamilienhaus in ruhiger Wohnlage
Einfamilien-Reihenhaus ca. 100 m² Wohnfläche, ca. 435 m² Grundstück, 4-5 Zimmer, Keller, Garage, Stellplatz, Garten, Terrasse, Baujahr 1968/69
439.000 € zzgl. 2,38 % Käufercourtage
Energieausweis in Bearbeitung
Öl-Heizung zentral von 1989

Königswinter/Heisterbacherrott 6860



Schicke Wohnung - zentral & ruhig
ca. 83 m² Wohnfläche, vermietet, 3 Zimmer, 1.OG, Stellplatz, gr. Südbalkon, Keller, Abstellkammer, Baujahr 1973, 4-Parteienhaus
209.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage,
Bedarfsausweis/104 Wh/(m²a), Energieeffizienzklasse D,
Heizung: Gas/Baujahr: 2015

Siegburg 6850



Besonders Leben in Maisonnette-wohnung - zentral & ruhig
ca. 113 m² Wohnfläche, 3 Zimmer, Erd-/Untergeschoss, 1 Stellplatz, Terrasse, Garten, Baujahr 2006, im 6-Parteienhaus
395.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage,
Bedarfsausweis/77 Wh/(m²a)/ inkl. Warmwasser, Energieeffizienzklasse C, Heizung: Gas/Baujahr: 2006

Preisreduzierung

Siegburg/Kaldauen 6878



Bungalow in bester Wohnlage
ca. 79 m² Wohnfläche, ca. 553 m² Grundstück, 3 Zimmer, kl. Wintergarten, 2 Garagenplätze, 1 Stellplatz, Keller, Baujahr 1963
395.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
Verbrauchsausweis/138,2 Wh/(m²a)/Energieeffizienzklasse E, Heizung: Öl/Baujahr Heizungsanlage: 2018

Preisreduzierung

Sankt Augustin G6571M



Ihre neue Geschäftsadresse
133 m² Bürofläche, heller Empfangsraum, großzüg. hochwertiger Ausstellungsraum, 2 Toiletten, 1 Teeküche, 1 Stellplatz (zur Miete 25 €)
790.00 € Kaltmiete
+ Nebenkosten 300,00 €
(Kaution 1.770 € Mieterprovision, 3,57 Monatsmieten)

Siegburg/Zange 6880



Einfamilienhaus mit Herz
Reiheneckhaus - ca. 118 m² Wohnfläche, ca. 148 m² Grundstück, 4 Zimmer, Garten, Terrasse, Keller, Baujahr 1913
456.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
Verbrauchsausweis/216 Wh/(m²a)/Energieeffizienzklasse G, inkl. Warmwasser, Heizung: Gas/Baujahr Heizungsanlage: 1994

Siegburg 6858



Neubau: Exklusive Maisonnette-Wohnung
ca. 158 m² Wohnfläche, 5 Zimmer, 2. OG/DG, Energetische Ausstattung, Fußbodenheizung, Baujahr 2022
699.000 € zzgl. 3,57 % Käufercourtage
Energieausweis in Bearbeitung

Preisreduzierung



Zahnimplantate und Zahnersatz müssen nicht teuer sein

- Festsitzender Zahnersatz innerhalb nur einer Sitzung
- Computergestützte 3D-Diagnostik
- Eingriffe sind minimal-invasiv und schmerzarm
- Sofort belastbare Zähne
- Geprüfte Qualität, erweiterte Garantieleistungen und faire Preise



ZAHN SPA

ZAHNARZTPRAXIS FALLA MSc. MSc.

TÄTIGKEITSSCHWERPUNKTE

SCHLAFMEDIZIN | PROTHETIK | ÄSTHETISCHE ZAHNHEILKUNDE



Neugierig? Rufen Sie uns an!

Tel.: 0228 18415015

Zahnarzt Frank Farzin Falla MSc MSc
Oxfordstr. 12-16, 53111 Bonn
E-Mail: info@zahnspa.de

www.zahnspa.de



Fortsetzung der Titelseite



Das hell lodernde Martinsfeuer ist stets der Höhepunkt des Festes in Vilich-Müldorf

Und das tat die einheimische Bevölkerung in großer Zahl. Bereits am Aufstellungsort an der Mühlenbachhalle hatten sich zahlreiche Einwohner aller Altersgruppen eingefunden, um Sankt Martin (Ingo Holdorf) auf seinem Zug durch den Ort zu folgen. Holdorf führte schon des Öfteren den Vilich-Müldorfer Martinszug an. „Er macht diesen Job sehr sehr gut“, sagt Thomas Barowski vom Bürgerverein, dem Veranstalter des Zuges. Der Lindwurm, begleitet von Polizei, Feuerwehr, DRK und THW sowie Musikkapellen, bewegte sich durch viele Straßen, in denen die Häuser mit Fackeln und Lichterketten geschmückt waren, um letztendlich den Ort des Martinsfeuers am Bolz-

platz anzusteuern. Dort hatten sich bereits viele weitere Neugierige eingefunden, die das Spektakel miterleben wollten. An verschiedenen Ständen konnte man Glühwein und Bratwürste erwerben. Höhepunkt war natürlich die Entzündung des Martinsfeuers, das wegen der Trockenheit aufmerksam von Feuerwehrleuten beobachtet und abgesichert wurde. Bereits seit Anfang Oktober waren im Ort Freiwillige unterwegs, die Bons für die Stuten gegen eine Spende verteilten. Natürlich holten sich die Kids das schmackhafte Backwerk der örtlichen Bäckerei gerne an den dafür eingerichteten Ständen ab. „Wir danken allen, die den Martinsumzug durch

ihre Spende ermöglichen. Ohne Ihre Unterstützung wären viele Traditionsveranstaltungen in Vilich-

Müldorf nicht möglich“, sagt Thomas Biedermann, Vorsitzender des Bürgervereins. wm



Sankt Martin (Ingo Holdorf) hat für die Vilich-Müldorfer Kids immer Zeit.
Fotos: wm

**Nie mehr Schimmel.
Nie mehr nasse Wände.**

Selbst bei Druck- und Stauwasser

- **Gesund Abdichten von innen**
- **60% günstiger als Ausbaggern**
- **Kostenlose Analyse & Angebot**

Tel.: 0224 | 26 15 980

www.drefit.de
Ingenieurbüro DreFit Eu UG
(haftungsbeschränkt)

**Ingenieurbüro
DreFit**

**30 Jahre
Garantie**

30 Jahre Garantie auf die Wirkungsweise der Abdichtungsprodukte
„Die Druckwasserprofis“

**HAUSTÜREN
VOM PROFI!**

über 45 Jahre Erfahrung!

Einbruchhemmende und energiesparende Türen und Fenster vom Meisterbetrieb.

Sprechen Sie uns an oder besuchen Sie unsere Ausstellung.

Wir beraten Sie gerne!

Ingenieurbetrieb
Eichwald
Metallbau

53757 Sankt Augustin – Am Siemensbach 2-4
www.metallbau-eichwald.de

info@metallbau-eichwald.de
Telefon: 02241-3979 80

SCHÜCO
Partner

Vorstellungen für alle Generationen

Märchen, Generationskonflikte, Wasser und Weltraum

Beuel. Ein umfangreiches Programm bietet das Theater Marabu im Dezember an. Neben verschiedenen Inszenierungen, vormittags für Kindergärten und Schulen kommen Familienvorstellungen an den Wochenenden und Abendvorstellungen für Studierende und Erwachsene zur Aufführung.

Mit „Good Game Gretel“ (ab 10 Jahre) wird der Dezember eröffnet. Vergiftete Äpfel, blutende Schuhe, böse Stiefmütter - Märchen sind oft grausam. Zwei Performer/innen machen sich auf die

Spur von Hänsel und Gretel und begeben sich in die düstere Märchenwelt, die auch immer ein Spiegel der Gegenwart ist. Spielerisch hinterfragen sie die Geschichte. Die Aufführungen sind am 1. Dezember um 9 und 11 Uhr.

Drei Leben. Drei Alter. Drei Körper. Ein 13-Jähriger, ein 31-Jähriger und ein 64-Jähriger teilen in „Morgen ist heute gestern“ (ab 8 Jahre) ihre Erfahrungen vom Leben. Die generationsübergreifende Tanztheaterperformance behandelt mit Sound und Sprache Geschichten und Gedanken über

die eigene Jugend, über das männlich sein, sowie über das erwachsen- und älter werden. Termine am 2. Dezember um 10 und 18 Uhr sowie am 3. Dezember um 16 Uhr.

Ab 4. Dezember (15 und 17 Uhr) kommt die **Musik-Theater-Performance „SPLASH!“** (ab 7 Jahre) auf die Marabu-Bühne. Dabei dreht sich alles ums Wasser. Wasser als Quell des Lebens mit seiner urgewaltigen Kraft, Schönheit und Faszination. Auch der sorglose Umgang mit dieser

wertvollen Ressource ist Teil der Geschichte über das Wasser, die so untrennbar zu unserer eigenen gehört. Weitere Aufführungen gibt es vom 5. bis 7. Dezember jeweils um 9 und 11 Uhr. In „BlauPause“ (ab 3 Jahre) erzählen zwei Spieler/innen mit wenigen Objekten und Live-Musik von dem Wunsch nach Selbstbestimmung und von der Lust am Spiel. Das Musiktheater wird am 8. und 15. Dezember jeweils um 9 und 11 Uhr gespielt.

Die Welt im Katastrophenmodus, deren Bedrohungen immer näher rücken. Nicht nur geografisch, sondern auch emotional. Das erzeugt Stress und stellt die Menschheit vor neue Herausforderungen. Wie überlebt man in

einer als zunehmend lebensfeindlich wahrgenommenen Umgebung? Das Junge Ensemble Marabu beschreibt am 8. und 9. Dezember jeweils um 19 Uhr in „Alles bleibt, wie es niemals war“ das Leben im Alarmzustand und trainiert das Überleben im worst case scenario.

„Mission Laika“ (ab 6 Jahre) ist die Geschichte der Suche nach dem Verbleib der Hündin Laika, die lange vor den Menschen die Erde im Weltraum umkreiste. Die abenteuerliche Reise führt an Sonne, Mond und Sternen vorbei und stellt die Crew vor große Herausforderungen. Termine: 11. Dezember um 15 und 17 Uhr sowie vom 12. bis 14. Dezember jeweils um 9 und 11 Uhr. wm



In „Splash“ steht das lebensnotwendige Wasser auch musikalisch im Mittelpunkt. Foto: uk

Veranstaltungen / Termine aus Bonn-Beuel

Sonntag, 27. November, 11 Uhr

Adventskonzert mit Simon Wahl (Gitarre)

Kulturzentrum Altes Rathaus Oberkassel, Königswinterer Str. 720, 53227 Bonn

Eintritt frei, Spenden erbeten
Der in Bonn geborene und in Wien lebende Gitarrenvirtuose Simon Wahl - er wird als „Meister der Melodien“ bezeichnet - spielt bereits zum fünften Mal im Alten Rathaus Oberkassel

und verzaubert diesmal unser Publikum mit Weihnachtslied-Klassikern aus seinem neuen Weihnachtsalbum „Christmas Time“. Es erwarten Sie abwechslungsreiche und raffinierte Gitarrenarrangements und eine stimmungsvolle weihnachtliche Matinée zum ersten Advent ...

Kontakt und Rückfragen: Dominik Gassen, dgassen@gmail.com

Samstag, 3. Dezember, 19.30 Uhr

Heaven's Basement, Akustik-Konzert

Kulturzentrum Altes Rathaus Oberkassel, Königswinterer Straße 720, 53227 Bonn

Eintritt frei, Spende erwünscht
Am Anfang der Adventszeit lädt das Team des Kulturzentrums „Altes Rathaus Oberkassel“ noch einmal zu dem beliebten Akustikabend „Heaven's Basement“ in das traditionelle Gebäude im südlichsten rechtsrheinischen Stadtteil. Wie immer unterhalten verschiedene Interpreten das Publikum mit neuem und altem, bekanntem und unbekanntem, eigenem und „gecovertem“ Material. Diesmal sind dabei:

Die Singer-/Songwriterin „Clara d“ singt und spielt ihre eigenen Chansons in deutscher und französischer Sprache. Beschwing-

ter Tiefgang und Wortwitz kennzeichnen ihre Lieder, deren musikalische Einflüsse von klassischen Chansons bis zu Folk, von alter Musik bis hin zu Swing reichen. Sie besingt leidvolle Situationen und wie man aus ihnen heraus findet, Selbstfürsorge und Freundschaft - eine große emotionale Spannweite durch die die Künstlerin ihr Publikum berühren und ermutigen will.

Die Songs, die zu hören sein werden sind Teil eines noch unveröffentlichten Albums „Craquelures“, dessen Release im Jahr 2023 bevorsteht. Craquelures sind kleine, feine Risse. Risse in unserem Alltag, in unserem Leben. Wie viel freier wären wir, wenn wir uns mit diesen zeigen und begegnen würden, statt einander unser glattpoliertes Image zu verkaufen?

Seniorenfest am ersten Advent

Pützchen. Nachdem das Coronavirus dies lange ausgebremst hat, freut sich die St. Adelheid Gemeinde in Pützchen dieses Jahr wieder zum Seniorenfest am ersten Adventssonntag, 27. November, um 14.30 Uhr ins Pfarrzentrum Pützchen einzuladen.

Ein buntes Bühnenprogramm wird präsentiert. Die Kindertagesstätte St. Adelheid, die Marktschule Pützchen und der Kammerchor

Collegium Cantandi Bonn e. V. haben ihr Kommen zugesagt. Bei Kaffee und Kuchen bleibt auch genügend Zeit für Gespräche und zum Ende des Nachmittags werden gemeinsam adventliche und weihnachtliche Lieder gesungen. Zur besseren Planung ist eine Anmeldung im Pfarrbüro erforderlich: Tel.: 0228 482113 oder per mail: pastoralbuero-am.ennert@kath-beuel.de. wm

Offene Kirche an St. Adelheid

Abendmeditation zum Advent in der Wallfahrtskirche

Pützchen. Unter dem Thema „Der Himmel ist in dir“ beginnt am Dienstag, 29. November, um 19 Uhr in der Wallfahrtskirche am Pützchen die traditionelle Abendmeditation zum Advent. Zu einer Stunde der Entschleunigung und Ruhe lädt an diesem Abend die Seelsorgebereichskirchenmusikerin Marita Hersam in eine stimmungsvolle Atmosphäre

mit Kerzenschein herzlich ein. Musikalisch gestaltet wird die Abendmeditation von einem Gesangstrio und adventlicher Orgelmusik. Mit einer Lichtermeditation und spirituellen Impulsen werden die Zuhörerinnen und Zuhörer auf die vorweihnachtliche Zeit eingestimmt. Die Pfarrei freut sich auf Ihren Besuch - der Eintritt ist natürlich frei wm

Anmeldung zum Weiberfastnachtzug



Fröhliche bunt kostümierte Gruppen, hier das DK St. Paulus, werden auch 2023 Wäscherprinzessin Lena I. helfen, das Rathaus zu erobern. Foto: wm

Beuel. Die Planungen für die Karnevals-Session 2022/2023 unter dem Motto: „Is et denn wahr: Wievefastelovend bahl 200 Jahr“ laufen bereits auf Hochtouren. Zur Teilnahme an dem Weiberfastnachtzug am 16. Februar sind alle Beueler Schulen und Kindergärten, Karnevalsvereine und Damenkomitees, Brauchtums- und Bürgervereine, Musikvereine und alle interessierten Gruppen eingeladen. Die Anmeldeunterlagen stehen ab sofort auf den Internetseiten der Bundesstadt Bonn unter „Weiberfastnachtzug“ zum Ausfüllen am PC bereit. Sie können aber auch telefonisch bei der Bezirksverwaltungsstelle Beuel unter 0228 77 49 15 oder unter bezvst.beuel@bonn.de angefordert werden. Anmeldeschluss ist der 31. Dezember. wm

Wasserschadens Service

RBS
Bonn GmbH
Meisterbetrieb

Broichstr. 77 · 53227 Bonn
 info@rbs-bonn.de · www.rbs-bonn.de
 Tel.: 0228 / 946 944 58 · Fax: 0228 / 946 944 60

Rohrbruchortung · Bautrocknung · Schadenmanagement

Kaffeeklatsch im Pfarrheim

Ramersdorf. Das Damenkomitee Grün Weiß Ramersdorf ist bekannt dafür, „Wieversitzungen“ nach traditioneller Art zu veranstalten. Am Samstag, 14. Januar 2023, ist es wieder so weit! Ab 15 Uhr (Eingang 14 Uhr) beginnt im Pfarrheim Küdinghoven, Gallusstraße 5, ein

„Karnevalistischer Nachmittag“ mit buntem Programm und Kaffeeklatsch. Die Ramersdorfer Karnevalistinnen laden dazu sehr herzlich ein. Karten sind bei Doris Richarz erhältlich, Telefon 0228 442 371, oder per E-Mail: DKGruenWeiss@web.de. wm

Adventsmarkt an der Mühlenbachhalle

Vilich-Müldorf. Am Samstag, 3. Dezember, findet ab 15.30 Uhr der traditionelle Adventsmarkt auf dem Vorplatz der Mühlenbachhalle in Vilich-Müldorf statt. Auch in diesem Jahr präsentieren sich die Ortsvereine und Aktiven des Dorfes und bieten an ihren Ständen Speisen, Getränke sowie Weihnachts- und Handarbeitsartikel aus eigener Herstellung an. Vorweihnachtliche Musikunterhaltung und nicht zuletzt der Nikolaus, der um 17 Uhr erwartet wird, runden das

bunte Programm für Groß und Klein ab. Alle Beteiligten freuen sich auf viele Besucher und auf schöne gemeinsame Stunden. Für Sonntag, 4. Dezember, hat der Bürgerverein ab 15 Uhr alle Vilich-Müldorfer Dorfbewohner ab 67 Jahren zur Seniorenadventsfeier in das Pfarrheim neben der Kirche eingeladen. Dort sollen sie bei Kaffee, Kuchen und einem Glas Wein einen schönen Nachmittag verbringen. Weitere Informationen auf www.info@bv-vilich-mueldorf.de. wm

Anzeige

Erlesene Teppichkunst verdient die richtige Kosmetik

Menden · Ein Teppich verdient die richtige Pflege, weiß Kierpacy, Fachmann und Inhaber des Orientteppichhandels auf der Burgstraße. Er ist Herr über die edelsten und hochwertigsten Teppiche des Orients und beherrscht die Pflege- und Waschtechniken für Teppiche nach persischer Tradition. „Alle fünf Jahre“, so der Fachmann, „muss ein Teppich gewaschen werden“. Wird die Wolle nicht regelmäßig rückgefettet, verschleißt diese sehr schnell. Seit mehr als 30 Jahren kennt sich die Familie Kierpacy mit Kunst, Pflege und Reparatur von Teppichen

aus. Neue und auch antike Teppiche, die im eigenen Hause restauriert wurden, sind in den Ausstellungsräumen zu sehen. „Es lohnt sich auf jeden Fall, einmal reinzuschauen und die vielen Kostbarkeiten und das Ambiente bei einem Glas Tee zu genießen“, empfiehlt Kierpacy. Wir bieten auch kostenlose Abholung und Lieferung von Teppichen an.



Waschaktion
9,90 € pro²
auf Velour-
+ Maschinen-
Teppiche

Orient-Teppich-Handel

Waschen ist günstiger als Neukauf!

• Waschen von Teppichen aller Art • Reparaturen • Kanten • Fransen • Rückfettung • Auslage eines Gegenstücks während der Waschzeit • **kostenloser Bring- und Abholdienst ! Wir machen keine Telefonwerbung und keine Werbung an der Haustür!**
Kierpacy • Burgstr. 59 • 53757 Sankt Augustin-Menden
Tel.: 0 22 41 / 8 79 96 99 oder 0 22 24 / 9 89 67 22
Alle Mitarbeiter kommen von der Burgstr. 59, Sankt Augustin-Menden



30% Rabatt
auf Polster-
reinigung und
Restaurierung

Besuchen Sie uns in unserem
 Ladenlokal in der Bahnhof-
 straße 11 in Bad Honnef



Der Vietnamesische Löwe war DIE Überraschung für Clemens und Mia sowie die Moderatoren Astrid und Thomas Barowski (r.).

Clemens I. und Mia I. regieren die Kids

Kinderprinzenpaar in Vilich-Müldorf proklamiert

Vilich-Müldorf. Die Bonner „Schäl Sick“ hat ihre ersten Tollitäten proklamiert. In Vilich-Müldorf regieren Clemens I. (Klumbies) und Mia I. (Kirchmann) das närrische Volk. Die Proklamation, traditionell Aufgabe des sehr aktiven Bürgervereins (BV), fand wegen den in der Mühlenbachhalle noch an-

dauernden Bauarbeiten wie früher im sehr schön dekorierten katholischen Pfarrheim statt. Das war bereits kurz nach Einlassbeginn bis auf den letzten Platz besetzt. Da man dies wohl erwartet hatte, wurde die Veranstaltung auch auf eine Leinwand außerhalb des Pfarrheims übertragen.

Clemens (11) und Mia (10) sind bereits Bühnenerfahren, denn sie schnupperten schon Karnevalsluft als Pagen von Henri I. und Marieke I. Es ist gute Tradition in Vilich-Müldorf, dass die Pagen im Folgejahr die Regierungsgeschäfte übernehmen. Unter dem Jubel der bunt kostümierten Jecken nahm das neue Kinderprinzenpaar die Re-

gierungsinsignien von ihren Vorgängern entgegen. Endgültig proklamiert waren die jungen Tollitäten aber erst, nachdem sie das Gelöbnis auf elf Gebote abgelegt hatten. Danach präsentierten sie erstmals ihren Sessionssong der Öffentlichkeit. Begleitet wird das Prinzenpaar von ihren Pagen Helena (Voigt) und Jannes (Scheuren). Eingebettet in ein närrisches Programm mit u. a. den Luftpiraten, den Jüngeren der Prinzengarde Vilich-Müldorf und dem Damenkomitee Mühlenbachsterne kamen das kommende Bonner Prinzenpaar Christoph II. und Bonna Nadine I., die designierte Liköra-Prinzessin Angela I. und das Bonner Kinderprinzenpaar Lewis I und Mia I. zum Gratulationsbesuch in das Pfarrheim. Ganz überraschend hatte sich mit dem in Vilich-Müldorf sehr bekannten und beliebten Vietnamesischen Drachen ein weiterer Gratulant eingefunden. Das Kinderprinzenpaar freut sich sehr auf die Session mit etwa 60 Auftritten. Vor allen feiern Clemens I. und Mia I. dem Vilich-Müldorfer Karnevalszug entgegen, um vom hohen Prinzenwagen ganz viele Kamellen unter die närrischen Besucher zu werfen. wm



7 Probemenüs für nur 32,50 Euro!

Gesund und lecker!

Der Johanniter-Menüservice.

Testen Sie unsere Menüs jetzt:

0800 3333 900 (gebührenfrei)

menueservice.bonn@johanniter.de

www.johanniter.de/bonn



Das Gelöbnis vollendet die Proklamtion von Clemens I. und Mia I. Die Pagen Helena und Jannes schauen aufmerksam zu. Fotos: wm

Ab 8. Dezember Kanalsanierung in der Straße Am Bungert

Das Tiefbauamt der Bundesstadt Bonn lässt ab Donnerstag, 8. Dezember, den Kanal in der Straße Am Bungert (Ramersdorf, Stadtbezirk Beuel) zwischen Hausnummer 14 und 31 erneuern. Bei der Maßnahme wird in geschlossener Bauweise ein Schlauchliner in den vorhandenen Kanal eingezogen. Die Sanierungsstrecke beträgt insgesamt 90 Meter. Das

Bauprojekt soll voraussichtlich am 16. Dezember abgeschlossen werden. Durch schlechtes Wetter kann es Verzögerungen geben. Die Kosten der Baumaßnahmen betragen rund 25.000 Euro. Das Tiefbauamt bittet bei Beeinträchtigungen durch die Bauarbeiten um Verständnis. Der Verkehr kann jedoch weiterhin an der Baustelle vorbeigeführt werden.

Advent im Ägyptischen Museum der Universität Bonn



Advent im Ägyptischen Museum der Uni Bonn

Nach einer sehr gelungenen Halloween-Aktion bietet das Ägyptische Museum am 1., 3. und 4. Advent (27. November; 11. & 18. Dezember) ein Spezialprogramm für Kinder von 7-12 Jahren an. Das Programm findet immer von 10 bis 13 Uhr statt und umfasst eine Führung zum Thema „Götterwelt im alten Ägypten“ und eine dazu passende (Weihnachts-) Bastelaktion. Ebenso werden für die Kinder weihnachtliche Knabbertische zur Verfügung stehen. Die Kosten für die Teilnahme belaufen sich auf 20 Euro pro Kind, bitte melden Sie sich bis spätestens drei Tage vor dem jeweiligen Termin telefonisch unter 0228/73 97 17 (zu den Öffnungszeiten) oder per Mail (aegyptisches-museum@uni-bonn.de) bei uns an. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Orgelsoirée in St. Josef Beuel

Olivier Messiaen zum 30. Todestag

Am Dienstag, 6. Dezember, findet in der Kirche Sankt Josef Beuel (Hermannstraße 35) um 19.30 Uhr eine musikalische Soirée zum 30. Todestag des großen französischen Komponisten und Organisten Olivier Messiaen statt. Michael Bottenhorn wird eine Einführung zu Messiaens 1934 entstandenen Stück „La Nativité du Seigneur“ (Die Geburt des Herrn) geben und den neun-



Olivier Messiaen

teilgen Zyklus anschließend an den Orgeln von St. Josef aufführen. Der Eintritt ist frei.

Bender & Bender Immobilien Gruppe

Haben Sie eine Immobilie für unsere Käufer?

Wachtberg Für ein solventes Rentner-Ehepaar suchen wir ein möglichst stufenloses und barrierefreies EFH mit Terrasse und pflegeleichtem Garten. Preis bis ca. 480.000,- €	Beuel Für einen solventen Kapitalanleger suchen wir ein Mehrparteienhaus mit mind. 3 Wohneinheiten, idealerweise mit Garagen oder Stellplätzen Preis bis ca. 1.100.000,- €
Wert-Analyse Auf unserer Homepage können Sie kostenlos und unverbindlich eine Wert-Analyse Ihrer Immobilie anfordern. Geben Sie einfach die Daten Ihrer Immobilie ein!	Bad Godesberg Für eine solvente kleine Familie suchen wir ein Einfamilienhaus mit guter Anbindung an den Schul- und Nahverkehr, auch renovierungsbedürftig. Preis bis ca. 600.000,- €

www.bender-immobilien.de 0 22 8 / 92 68 71 91

Outdoor-Living – Urlaub Zuhause!

(geregelte Lieferzeiten)

Sonnen- & Wetterschutz





Markisen



Wetterschutz-Pergola



Rundum Sonnenschutz



Lamellendächer



Regenmarkise SunRain



Pergola-Markise

5 Jahre HERSTELLER GARANTIE*
optional 10 Jahre

WAREMA Produkte
für Outdoor-Living – ab sofort mit 5 Jahren Garantie (optional 10 Jahre) und Vorort-Service

Kostenloses Aufmaß und Beratung bei Ihnen vor Ort!

Meisterbetrieb

Reiner Pütz KG



- Tore • Markisen
- Sonnenschutzsysteme
- Fenster/Türen
- Antriebstechnik
- Insektenschutz
- Jalousien
- Sonnensegel
- Steuerungen
- Rollläden
- Wintergartenbeschattung
- Raffstores • Plissees
- Reparaturservice

Ausstellung: E.U.R.E Center
Im Mühlenbruch 10
53639 Königswinter
Tel. (0228) 44 13 16
www.garagentore-puetz.de
mail@garagentore-puetz.de

„Beethoven in Gold“ für „vomFass“

Verleihung der Preise des Schaufensterwettbewerbs im Alten Rathaus

Bonn. Im Gobelinsaal des Alten Rathauses verliehen Oberbürgermeisterin Katja Dörner und der Vorsitzende der „Bürger für Beethoven“ Stephan Eisel die Preise des 21. Schaufensterwettbewerbs zum diesjährigen Beethovenfest. Den „Beethoven in Gold“ erhielt das Feinkost-Fachgeschäft „vomFASS“ in der Friedrichstraße, das sowohl die Jury überzeugte als auch den Leserpreis des Wochenblattes „Schaufenster“ gewann. Die Gestaltung des Fensters setzte besonders überzeugend das Festival-Motto „Alle Menschen“ um. Der „Beethoven in Silber“ ging an das Café Müller-Langhardt am Bonner Marktplatz. Hier überzeugte die Jury die Verbindung von Konditorei-Produkten als Gestaltungsmittel. Den „Beethoven in Bronze“ teilen sich „Juwelier Hild“ am Dreieck und „Bücher Bartz“ in Beuel. Erstmals teilgenommen hat in diesem Jahr auch eine Schule: 15 Schülerinnen und Schüler im Alter von 10 bis 15 Jahren des Kunstkurses der „August-Macke-Schule“ hatten sich mit dem bekanntesten Sohn der Stadt auseinandergesetzt und ein Potpourri von Beethoven-Porträts geschaffen. Dafür vergab die Jury den Sonder-



Siegerinnen und Sieger zu Gast bei OB Katja Dörner (M.). Rechts Stefan Eisel. Foto: amk

preis „Macke-SchülerInnen für Beethoven“. Einen weiteren Sonderpreis „Lesespaß mit Beethoven“ erhielt die Kinder- und Jugendbuchhandlung „Der kleine Laden“ in der Innenstadt. Die Jury will mit diesen beiden Sonderpreisen das Engagement in der Kinder- und Jugendarbeit besonders hervorheben. Weitere Sonderpreise gingen an „Maas Naturmode“ in der Bonngasse und den Godesberger Künstler Günter Herzing, der seine Ideen zum Thema im Atelierfenster ausstellte. Oberbürgermeisterin Katja Dörner würdigte das bürgerschaftliche

Engagement der „Bürger für Beethoven“ und der Bonner Geschäftsleute, besonders auch der

Jugendlichen, die sich des Themas Beethoven angenommen haben. wm



Das Schaufenster von Feinkost „vomFass“ gewann den Wettbewerb. Foto: pr

Outdoor-Living – Urlaub Zuhause!

(geregelte Lieferzeiten)

Sonnen- & Wetterschutz

Markisen

Wetterschutz-Pergola

Rundum Sonnenschutz

Lamellendächer

Regenmarkise SunRain

Pergola-Markise

WAREMA prime

platin partner outdoor living experte

5 Jahre HERSTELLER GARANTIE* optional 10 Jahre

WAREMA Produkte für Outdoor-Living – ab sofort mit 5 Jahren Garantie (optional 10 Jahre) und Vorort-Service

Kostenloses Aufmaß und Beratung bei Ihnen vor Ort!

Bitte besuchen Sie unsere Ausstellung möglichst mit Termin um Wartezeiten zu vermeiden. Telefonisch oder online unter: www.eure-center.de/terminvergabe

EURE Markisen und Rollladen Center

Ihr Spezialist für Wetterschutz

E.U.R.E. Markisen-und Rollladen Center e. K.

Im Mühlenbruch 10
53639 Königswinter
Tel. 0 22 23 / 70 08 74
info@eure-center.de
www.eure-center.de

2002 bis 2022 – 20 Jahre

Einladung zur Krippenausstellung und Weihnachtsmarkt am 2., 3. und 4. Dezember

Gemeinschaftsveranstaltung der Katholischen Frauengemeinschaft, der JMJ Junggesellen-Schützenbruderschaft und des Fördervereins zur Erhaltung des Pfarrheim

Vom 2. bis 4. Dezember lädt der Förderverein zur Erhaltung des kath. Pfarrheims Oberkassel zusammen mit der Katholischen Frauengemeinschaft, der Jesus-Maria-Josef Junggesellen-Schützenbruderschaft und der Jugendarbeit der Schützenbruderschaft zu einer Krippenausstellung ins Pfarrheim ein. Daneben wird rund ums Pfarrheim ein kleiner Weihnachtsmarkt mit Selbstgebasteltem und weihnachtlichen Leckereien angeboten.

Die Öffnungszeiten sind am Freitag, 2. Dezember von 18 bis 22 Uhr, am Samstag, 3. Dezember von 11 bis 22 Uhr und am Sonntag, 4. Dezember von 11 bis 15 Uhr. Am Sonntag ab 11 Uhr spielt eine Blasmusik ein weihnachtliches Konzert.

Selbstverständlich ist auch an die Kinder gedacht. Am Samstag ist von 14 bis 16 Uhr und am Sonntag von 11 bis 13 Uhr ein kleines Programm zusammengestellt.

In der Bücherei bekommen unsere Jüngsten Märchen und Geschichten vorgelesen und können sich an einem Bilderbuchkino erfreuen. Jeweils im Anschluss erfolgt auf dem kleinen Weihnachtsmarkt der Besuch des Nikolauses.

Im Saal des Pfarrheim kann jeder seine Krippe ausstellen. Während der Öffnungszeiten können die Krippen dann in weihnachtlicher Stimmung bewundert werden.

Im Clubraum des Pfarrheims ist für Sie eine kleine Cafeteria eingerichtet. Hier können Sie die Ausstellung bei Kaffee und Kuchen ausklingen lassen.

Selbstverständlich können Sie nach dem Rundgang über unseren kleinen Weihnachtsmarkt Glühwein oder Kaltgetränke in weihnachtlicher Atmosphäre genießen. Auch Kochen brauchen Sie an diesem Wochenende nicht. Grillsteaks, Bratwurst, Pommes

frites und Reibekuchen lassen Sie schnell den Hunger vergessen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Ihre Alternative für Bonn!

Citroën-Service

Autohaus Schiffmann
GmbH & Co. KG


CITROËN

Kölstr. 333 • 53117 Bonn
Telefon: (0228) 555 89-0
Fax: (0228) 67 83 53
citroen@auto-schiffmann.de

www.autohaus-schiffmann.de

Sehen: Jahn! Hören: Jahn!

50%
gespart

1 Glas
geschenkt

Ohne Einschränkungen
für alle Brillengläser: Kunststoff, Gleitsicht, hohe Stärken, usw.



TEST Bild
DIE BESTEN DER STADT
★★★★★ 2021
Konsumentenbefragung
30.09.2021 - 11.03.21

**OPTIK JAHN
HÖRAKUSTIK
KÖLN
1. Platz
OPTIKER**

optik jahn
HÖRAKUSTIK

50126 BERGHEIM
Hauptstraße 13
Tel: 02271/44588

50321 BRÜHL
Linsstraße 10C
Giesler-Galerie
Tel: 02232/569045

51103 KÖLN-KALK
Kalken-Hauptstraße 65
Köln-Arcaden
Tel: 0221/35503690

51107 KÖLN-RATH
Rothener Straße 620
Tel: 0221/861572

51143 KÖLN-PORZ
Heimannstraße 2
City-Center-Porz
Tel: 02203/977915

51465 BERGISCH-GLADBACH
Hauptstraße 130
Rheinberg-Galerie
Tel: 02202/1062477

53225 BONN-BEUEL
Kreuzstraße 1
Tel: 0228/9736090

53879 EUSKIRCHEN
Neustraße 11
Tel: 02251/75070

www.optikjahn.de info@optikjahn.de

Optik Jahn Hörakustik ist ein Angebot der Optik Jahn GmbH | Von-der-Werthern-Straße 25 | 51143 Köln

Wir in Beuel | 18. Jahrgang | Samstag, 26. November 2022 | Woche 47 | Nr. 24 | Rautenberg Media | unserort.de/bonn-beuel

9

Veranstaltung Energiespartipps für den Alltag

Die Preise für Strom, Gas und Heizung explodieren förmlich. Die meisten Haushalte haben von ihren Energieanbietern bereits Preiserhöhungen im Briefkasten gefunden. Und jetzt steht die Heizperiode bevor. Viele Menschen mit kleinem oder auch durchschnittlich gefülltem Geldbeutel haben Furcht vor den finanziellen Folgen und fragen sich: „Wie können wir Energie sparen?“

Der AWO Ortsverein Beuel gibt in Zusammenarbeit mit der Verbraucherzentrale NRW und dem Deutschen Mieterbund Bonn/Rhein-Sieg/Ahr e. V. deshalb am 29. November „Energiespartipps für den Alltag“.

In einem Vortrag gibt Stephan Herperz, Energieberater der Ver-

braucherzentrale NRW bei der Bonner Energie Agentur, ab 16 Uhr im AWO Beuel Stadtteilzentrum, Neustraße 86 53225 Bonn wichtige allgemeine Hinweise und Ratschläge. Anschließend geht er auf individuelle Fragen der Besucherinnen und Besucher ein.

Fragen zum Mietverhältnis in diesem Zusammenhang beantwortet vor Ort Peter Kox Geschäftsführer des Deutschen Mieterbundes Bonn/Rhein-Sieg/Ahr e.V.

„Energiespar - Tipps für den Alltag“

Dienstag, 29. November, 16 Uhr
Im AWO Beuel Stadtteilzentrum, Neustraße 86 53225 Bonn

Infos unter:

Tel: 0228 - 47 16 87

info@awo-beuel.de

Kirchenmusik in der Adventszeit

Vom Orgelkonzert bis zum MehrKlang

Die Kirchenmusik der Pfarreiengemeinschaft „Bonn-Zwischen Rhein und Ennert“ lädt in der Adventszeit wieder zu vielfältigen Konzertveranstaltungen ein:

Den Auftakt bildet das Orgelkonzert in Hl. Kreuz Limperich (Kreuzherrenstraße) am 1. Advent, dem 27. November um 19.30 Uhr; der bekannte Konzertorganist und künstlerische Leiter der „Ratinger Orgelwelten“ Ansgar Wallenhorst spielt an der englisch-romantischen Binns-Schulte-Orgel Werke von Bach, Franck, Karg-Elert, Widor u. a.

Am 3. Advent, 11. Dezember um 16 Uhr - ebenfalls in Hl. Kreuz - folgt ein Konzert für Soli, Chor und Orchester; Hannah Kötting (Sopran), Johannes Kötting (Tenor) sowie Chöre und Instrumentalist:innen aus der

Pfarreiengemeinschaft „Bonn-Zwischen Rhein und Ennert“ musizieren unter der Leitung von Seelsorgebereichsmusiker Christian Jacob das Weihnachtsoratorium von Heinrich Fidelis Müller.

Der Jugendchor und Mitglieder der Jugendband gestalten am 4. Advent, 18. Dezember um 16 Uhr in St. Gallus Küdinghoven (Kirchstraße) einen MehrKlang! - ein Kurzformat zwischen Liturgie und Konzert.

Alle Veranstaltungen finden bei freiem Eintritt statt, wobei Spenden willkommen sind; das Tragen einer FFP2-Maske sowie warmer Kleidung (wegen niedriger Heiztemperatur) wird empfohlen.

Weitere Informationen zur Kirchenmusik unter www.kirchenmusik-pgrunde.de.

IHRE STIMME ZUM TAG DES EHRENAMTES!

Am **5. Dezember** ist der internationale Tag des Ehrenamtes. Dazu möchten wir Ihrer Stimme eine Plattform geben und veröffentlichen Ihre Texte in unseren Zeitungen und/oder auf unserort.de.

Uns interessiert:

- In welchen Momenten fühlen Sie sich für die ehrenamtliche Arbeit wertgeschätzt?
- Was motiviert Sie, im Ehrenamt tätig zu sein?
- Warum lohnt sich das Engagement in Ihrem Bereich?

Schicken Sie uns Ihre Texte unter Angabe des Ortes, (Vor-)Namens, Alters und Funktion an redaktion@rautenberg.media.

Wir freuen uns über jede Einsendung!

RAUTENBERG
MEDIA

Pläne für „Greenhouse“ am Bonner Bogen werden ausgelegt

Auf einem Grundstück zwischen der rechtsrheinischen Bahnstrecke und der Karl-Duwe-Straße am Bonner Bogen im Stadtbezirk Beuel soll ein „Innovation Greenhouse“ entstehen. Der dazugehörige Bebauungsplan Nr. 6920-2 wird vom 24. November bis einschließlich 23. Dezember öffentlich ausliegen.

Im Bereich des Plangebiets befindet sich ein Parkhaus mit 450 Stellplätzen, das vorgelagerten Bürogebäude „Haus der freien Berufe“ sowie eine brachliegende Fläche, auf der das Innovation Greenhouse entstehen soll. Dieses soll den letzten Baustein der Arrondierung des Konrad-Zuse-Platzes mit modernen Arbeitsplätzen bilden. Der Bebauungsplan dient zum einen dazu, das Planungsrecht für den vorliegenden Entwurf herzustellen. Zum anderen soll der Standort mit der Errichtung moderner Büroflächen für die Nutzung zum Beispiel durch innovative Technologieunternehmen/digitale Startups gesichert und etabliert werden.

Nach der öffentlichen Auslegung des ersten Entwurfs des Bebau-

ungsplanes in der Zeit vom 2. Januar bis zum 7. März wurden diverse Planänderungen erforderlich. Daher werden die Unterlagen samt Begründung nun von Donnerstag, 24. November, bis einschließlich Freitag, 23. Dezember, erneut öffentlich ausgelegt.

Die Pläne können nach vorheriger Terminvereinbarung Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag von 8 bis 13 Uhr und Donnerstag von 8 Uhr bis 18 Uhr im Stadthaus, Berliner Platz 2, Amt für Bodenmanagement und Geoinformation, Aufzug 2, Etage 6B, eingesehen werden. Termine gibt es telefonisch unter 0228 / 772200 oder per E-Mail an kundenzentrum-geodaten@bonn.de.

Stellungnahmen zum Bebauungsplan können in dem angegebenen Zeitraum schriftlich an Stadtplanungsamt, Berliner Platz 2, 53103 Bonn, oder per E-Mail an Amt61.anregungen@bonn.de gerichtet werden.

Weitere Informationen gibt es ab 16. November auf der städtischen Internetseite unter www.bonn.de/greenhouse.

MARKISEN-WINTER 2022

Beim Schenken an den Sommer denken!

Vor Jahreswechsel und Preisanpassung in 2023 **jetzt noch unsere aktuellen günstigen Preise sichern!**

Anrufen & Termin vereinbaren
0228 - 46 69 89

TRADITIONELL
INDIVIDUELL
INNOVATIV

70 JAHRE
FRANZ AACHEN
ZELTE UND PLANEN GMBH

MARKISEN UND MARKISENTÜCHER, WINTERGARTEN-
BESCHÜTTUNGEN, GLASDÄCHER, TEXTILE KONFEKTION

Röhfeldstr. 27 · 53227 Bonn-Beuel, BAB 59 Abf. Pützchen
Mo.-Fr. 8-17 Uhr, Sa. 9-13 Uhr · www.franz-aachen.com

SPORT IN BEUEL

Sportverein Vilich-Müldorf sucht Übungsleiter/in

Der SV Vilich-Müldorf sucht für seinen Pilateskurs ab Januar 2023 eine neue Übungsleiterin bzw.

Übungsleiter.
Der Kurs findet freitags von 17 bis 18 Uhr in der Mühlenbachhalle in

Vilich-Müldorf, statt.
Info unter
Email:

vorstand_sv@sportverein-
vilich-mueldorf.de oder
Tel.: 0228/475731

SCHULE

Großer Basar im Sankt-Adelheid-Gymnasium

An diesem Wochenende können sich Besucherinnen und Besucher auf attraktive Angebote freuen



Der Schulzirkus begeistert mit einer abwechslungsreichen Show.

Wie schon seit Jahrzehnten öffnet das Sankt-Adelheid-Gymnasium in Bonn-Pützchen am ersten Adventswochenende (Samstag, 26. November und Sonntag, 27. November) seine Pforten zu einem Schulfest der besonderen Art: Weihnachtsbasare, Wiener Café, Mitmachaktionen für Kinder und Kindgebliebene, vielfältige Speisenangebote, Konzerte und Zirkus - hier ist für jede und jeden etwas dabei. Kommen Sie und lassen Sie sich anstecken - von der Freude und Fröhlichkeit einer besonde-



Ein großes Angebot selbst angefertigter Geschenke wartet auf die Besucherinnen und Be-



Eltern und Schülerinnen verkaufen u.a. hochwertige Adventsgeckes und -kränze, Kerzen und Schmuck für einen guten Zweck.

ren Schule. Am Sonntag beginnt der Basar um 10 Uhr mit einem Gottesdienst in der schuleigenen Kapelle, zu dem Besucherinnen und Besucher herzlich eingeladen sind. Der Erlös der zweitägigen Veranstaltung, die vom großen sozialen Engagement der Schülerinnen, Lehrerinnen und Lehrer sowie Eltern getragen wird, ist für karitative Projekte

in Ägypten und in Indien bestimmt, welche die Schule seit Jahren kontinuierlich unterstützt. Der Ertrag kommt den betroffenen Menschen dort zu 100 Prozent direkt zugute. Weitere Informationen zum Basar sowie zu den aktuellen Corona-Regelungen finden Sie unter www.sag-bonn.de. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Ab sofort neu für jedermann im Sortiment:
Schnäpse von Prinz. Unschlagbare Preise.**

- **Vielzahl an griechischen Produkten**
- **Vereine, Gesellschaften, Institutionen oder andere Veranstaltungen: Ware auf Kommission**

Lübek's
Delikatessen



**Angebot auf Anfrage:
Rippenfleisch und
Schweinelaich**

Bei Anruf Angebot:
Steaks, Bratwurst, Pommes, Majo, Ketchup, Weine, Fisch.
Wir freuen uns, Ihnen ein Angebot erstellen zu dürfen ☎ 0170 34 35 008

Besuchen Sie unseren Verkaufs-Shop auf der
Godesberger Straße 28 | 53842 Troisdorf
Mo. - Sa. 8:00 - 15:00 Uhr
Tel.: 02241/9454565



App-Steuerung in der Küche

„Bei der Ausstattung einer neuen Lifestyle-Küche sind Performance, Funktionalität, Energieeffizienz, Nachhaltigkeit und Design angesagt sowie eine schnelle Unterstützung im Alltag durch Intelligenz in den Produkten.

Beispielsweise mithilfe smarter Funktionen fürs Kochen/Braten, Lüften, Backen/Garen, Spülen und Kühlen“, sagt Volker Irle, Geschäftsführer der AMK - Arbeitsgemeinschaft Die Moderne Küche e.V. WLAN- und Bluetoothfähige Einbaugeräte, Apps, Smartphones und Tablets sowie intelligente Lautspre-

cher und Sprachdienste machen es möglich.

Zeitsparende Abläufe, flexiblere Arbeitsformen und somit mehr Flexibilität bei der Arbeitszeit- und Tagesgestaltung sind gefragt denn je. „Durch Corona mussten wir uns alle ganz unerwartet völlig neu organisieren, beruflich und privat“, sagt Volker Irle. „Der Alltag war auf den Kopf gestellt. Eine der neuen Herausforderungen: Homeoffice sowie hybrides Arbeiten, wo dies möglich war. Das wird sich künftig fortsetzen, da der Wunsch nach mehr zeitlichen Flexibilisierungsoptionen



Diese schicke Wi-Fi-Kopffrei-Wandhaube lässt sich vom Nebenraum oder auch aus der Ferne ein-/ausschalten, steuern und kontrollieren wie z. B. ihre Leistungsstufe, anstehende Wartungsintervalle und vieles mehr. (Foto: AMK)

Town & Country HAUS **W.U.B. GmbH**
Town & Country Lizenz-Partner

Ausbauhaus 124



ab 199.999,- €

Bauen Sie das Stadthaus 124 selber aus oder nutzen Sie einzelne Angebote unserer Handwerksfirmen für die Gewerke, die Sie nicht selber machen wollen.

Wir erstellen Ihnen die Planungen und den geschlossenen Rohbau inkl. Bodenplatte.

02241 / 95809 - 13

Jetzt informieren

Abbildung kann Sonderausstattung enthalten.

www.SicherInsHaus.de



besteht und weiter zunimmt.“ Nach einem hybriden, selbstorganisierten und eigenverantwortlichen Alltag mit einem flexiblen Mix aus stationärem und mobilem Arbeiten, zum Teil vor Ort, auch unterwegs und im Homeoffice.

Das alles erfordert eine entsprechende Ausstattung und ein Ambiente, das diesen neuen Lebensstilen Rechnung trägt. „Ein Grund mehr, warum die Kompetenz von Küchenfachgeschäften, Küchenstudios und Möbelhändlern mit Küchenfachabteilungen so sehr gefragt ist“, so das Resümee von AMK-Geschäftsführer Volker Irle, wenn es um die Planung hybrider Wohn- und Arbeitswelten geht, in denen beide optimal und intelligent aufeinander abgestimmt sind.

Ein gelungenes Beispiel hierfür sind all jene Komfort-Features und vielen Möglichkeiten, die eine zeitgemäße Wohnküche mit, aber auch ohne integrierten Homeoffice-Platz bietet: z. B. ein nachhaltiges und gesundes Lebensmittelmanagement im Kühlschrank - per App jederzeit und von jedem Ort aus überschaubar und steuerbar. Integrierte Kameras im Gerät machen es möglich, auch aus der Ferne den Überblick zu bewahren oder zu überprüfen, was an Lebensmitteln vorhanden ist und was auf dem Heimweg bei einem Zwischenstopp in Geschäften noch aufzustocken ist. Zuhause eingetroffen, kommt alles in die richtigen Frischelagerzonen und Spezialschubladen für Empfindliches wie Obst, Gemüse, Salate & Kräuter, Meeresfrüchte, Fisch-, Fleisch- und Milchprodukte. Ist man nicht ganz sicher, was wo am besten gelagert wird, einfach die App

oder den Smart Speaker fragen. Das gleiche gilt bei der Suche nach einem neuen, leckeren Rezept. Nach der Auswahl werden auf Wunsch alle relevanten Voreinstellungen wie Betriebsart, Temperatur und Programmdauer direkt an den Backofen oder Multidampfgarer gesendet. Auf die richtige Einschubebene des Backblechs oder Grillrosts wird gleich mit hingewiesen. Gehört auch noch eine Kamera zur Ausstattung, so lässt sich vom Wohn- oder Homeoffice-Bereich aus in Echtzeit überwachen, wie es um das Brat- und Gargut bestellt ist: ob noch alles im grünen Bereich ist oder die Hitze herunter geregelt werden sollte, da es bereits eine zu starke Bräunung annimmt. Oder ob die Garzeit noch um ein paar Minuten verlängert werden soll, damit das Gericht schön knusprig wird. Es sei denn, das entsprechende Automatikprogramm managt den gesamten Brat- oder Garprozess selbstständig und informiert bei Programmende darüber, dass das Essen jetzt fertig ist. Ganz bequem geht's mit Voice Control: Den intelligenten Sprachdienst (z. B. Alexa, Google Assistant) einfach fragen, wann der Auf- oder Kuchen fertig ist. Per Kochassistent (Rezepte-App) zum perfekten Ergebnis. Sie gibt u. a. darüber Auskunft, welche Leistungsstufe die Richtige ist, wann der Fisch gewendet werden sollte oder bei welcher Temperatur das Steak in die Pfanne kommt, damit die individuell gewünschte Garstufe erzielt wird. Über all das braucht man sich keine Gedanken zu machen bei einem Induktionskochfeld mit intelligenter Tempera-

RUND UM MEIN ZUHAUSE

turkontrolle und mithilfe einer cleveren Rezepte-App als Kochassistent. Denn dann wird man Schritt für Schritt durch den gesamten Zubereitungsprozess geleitet.

Wo gekocht und gebacken wird, entstehen Abfälle, z. B. Schnittabfälle von Obst und Gemüse. Oder man hat gerade an beiden Händen Mehl und Teig kleben. Da wäre es praktisch, an das Abfalltrennsystem im Spülenunterschrank zu kommen, ohne die grifflöse Möbelfront dabei zu beschmutzen. Ein Sprachbefehl macht's möglich: schon öffnet sich der Unterschrank, die Lebensmittelabfälle sind im Nu entsorgt und die Möbeloberfläche bleibt schön sauber.

Den Dunstabzug remote bewegen - beispielsweise die neue dekorative Umluft-Deckenlifthaube einfach per Smartphone oder Tablet auf die gewünschte Arbeitshöhe herabsenken. Oder die Wandhaube nach dem Essen von hellem Arbeits- auf dezentes Ambientelicht umstellen - mittels App oder sprachgesteuert - und zwar je nachdem, welche Raumstimmung gerade gewünscht ist. Oder einfach eine neue Lieblingsfarbe ausprobieren...

„Smarte Lichtkonzepte sind ein weiterer beliebter Einsatzbereich“, sagt AMK-Chef Volker Irl. Jedes Lichtszenario lässt sich individuell konfigurieren und dann per App oder Sprachbefehl abrufen. Beispielsweise um morgens gut in den Tag zu starten, die optimale Beleuchtung während des Arbeitens - und danach, um den Tag mit seiner Partnerin/seinem Partner, der Familie, Freunden oder Gästen angenehm ausklingen zu lassen. Vom Büro, Homeoffice oder von unterwegs aus kann man auch seinen intelligenten Geschirrspüler starten, damit das glänzende Spülgut einsatzbereit ist, sobald man zuhause eintrifft oder bevor die Gäste kommen.

Kaffee zählt zu den Lieblingsgetränken der Deutschen. Die einen mögen ihn extrastark, die anderen lieber mit viel Milch. Manche freuen sich auf ihren nachmittäglichen Cappuccino, andere auf einen personalisierten Muntermacher mit exakt definiertem Mahlgrad und Aroma. Mit einem smarten Kaffeevollautomaten und dessen umfangreichen Funktionalitäten lassen sich viele Sonderwünsche erfüllen. Einfach die App öffnen, die persönlichen Kaf-

feavorlieben und Timings auf dem Smartphone oder Tablet eingeben und der Kaffeevollautomat erledigt den Rest.

Hybrides Arbeiten mit wechselnden Aufenthaltsorten erfordert auch ein flexibles Wäschepflegemanagement. Hierbei unterstützen smarte Waschmaschinen und Trockner mit cleveren Funktionen: z. B. indem die Waschmaschine alle wichtigen Einstellungen des letzten Waschganges an ihr Pendant - einen smarten Wäschetrockner - sendet, der daraufhin das optimal passende Programm wählt und seine Besitzer per Push-Nachricht informiert, wenn die Wäsche fertig ist. „Wer für seine Wäschepflege keinen Waschkeller oder eigenen Hauswirtschaftsraum zur Verfügung hat, der kann

Sichern Sie sich jetzt unsere Winterangebote!

Garten und Landschaftsbau
YILDIZ

- Abbrucharbeiten ■ Erdarbeiten
- Kanalarbeiten ■ Isolierung
- Bepflasterung ■ Terrassen
- Einfahrten ■ Kellertrockenlegung
- Reparaturen aller Art

**Auf der Mirz 2 a
53757 St. Augustin
0 22 41 97 66 95**

**Fax: 0 22 41 - 9 38 38 65
Mobil: 01 71 - 4 95 02 50**

yildiz-gartengestaltung@t-online.de

sich einen kleinen, verborgenen Laundry-Bereich in seiner Wohnküche einplanen lassen“, rät AMK-Geschäftsführer Volker Irl.

Auch Möbel lassen sich remote bewegen - per App und mithilfe smarter Antriebssysteme wie elektrische Hubsäulen und Linearantriebe. Auf diese Weise lassen sich ganze Kücheninseln, Arbeitsplatten, Ess- und Beistelltische auf eine individuelle und rückschonende Arbeitshöhe bringen. Interessant sind auch Liftsysteme, die sich in Wandschränke integrieren lassen. Sie sorgen dafür, dass die beweglichen Stauraumregale schön gleichmäßig und elegant aus den Hängeschränken herausfahren - und somit in komfortabler und ergonomischer Greifnähe ihrer Nutzersind. (AMK)

Haustüren und Vordächer

- + Geprüfte Sicherheit
- + Hochwertige Qualität „Made in Germany“
- + Montage ausschließlich durch eigenes Personal

SPECHT

Große Ausstellung

Mo.-Do. 07.30–17.30 Uhr
Fr. 07.30–16.00 Uhr
Sa. 10.00–13.00 Uhr

www.spechtgmbh.com

**Geprüfter
Einbruch-
schutz!**



Specht GmbH | Christian-Lassen-Str. 16, 53117 Bonn | Tel. 0228 67 91 67 | info@spechtgmbh.com

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Samstag, 10. Dezember 2022
 Annahmeschluss ist am:
05.12.2022 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier –
 nachhaltig & zertifiziert:
 Made of paper awarded the EU Ecolabel
 reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM

WIR IN BEUEL

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG
 RAUTENBERG MEDIA KG
 Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
 Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
 willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
 Bianca Breuer und Christoph de Vries
 Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
 Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG vierzehntäglich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK
 · Politik

CDU Beuel Detlev Lehmann
 SPD Beuel Martin Hennicke
 BBB Johannes Schott
 Bündnis 90 / Die Grünen Beuel
 Christine Keutgen-Plümpe
 Junge Union Beuel Christopher Harms

Kostenlose Haushaltsverteilung in Bonn-Beuel, Zustellung
 ohne Rechtsanspruch, Einzelbezug über Rautenberg Me-
 dia 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte
 Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende
 Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete
 Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion
 wider.

**Handhabung für unverlangt hereingegebene
 Pressematerialien**

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtig-
 keit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit.
 Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückge-
 sandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen For-
 derungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse-
 oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert
 Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei ir-
 rümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bild-
 nachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung
 an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressema-
 terials wird Rautenberg Media beauftragt, dieses sowohl für ih-
 re Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen
 elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATERIN

Denise Krug
 Mobil 0174 5 97 33 28
 d.krug@rautenberg.media

REPORTER

Wolfgang Messinger
 wm.bn.puetz@gmail.com

VERTEILUNG regio-pressevertrieb.de

Regio Presse Vertrieb GmbH
 mail@regio-pressevertrieb.de

SERVICE

Fon 02241 260-112

service@rautenberg.media

REDAKTION

Fon 02241 260-250 / -212

redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
 facebook.de/rautenbergmedia
 twitter.de/rautenbergmedia
 instagram.de/rautenberg_media

ZEITUNG

wir-in-beuel.de/e-paper
 unserort.de/bonn_beuel

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rauten-
 berg Media über 80 Städte- und Gemeinde-
 zeitungen. Die Zeitungsartikel mit Bildmateri-
 al erscheinen auch unter unserort.de, der Social-
 Media-Plattform von Rautenberg Media. Lernen
 Sie uns als 360° Media-Partner auch bei
 DRUCK, WEB und FILM kennen.

ZEITUNG

DRUCK

WEB

FILM

RAUTENBERG MEDIA

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Tiere

Pferde

**Exklusive und anspruchsvolle Tier-
 Fotografie**

www.petram-fotografie.de,
 Tel. 0175/5105310

Gesuche

An- und Verkauf

Achtung! Seriöse Dame sucht:
 komplette Haushaltsauflösung,
 Rollatoren, Hörgeräte, Porzellan, Arm-
 banduhren, Orientteppiche, Schmuck,
 Essbesteck, Zahngold, Melitaria 1. +
 2. Weltkrieg, Streichinstrumente.
 Tel. 0177/7381279, Fr. Koppenhagen

Kaufgesuch

Junges Herrenmodel kauft
 Pelzmäntel und Pelzjacken sowie
 Designerhandtaschen.
 Tel.: 0163/8868565



UMZÜGE

GILGEN & CO. GMBH
 Möbeltransporte • Spedition • Lagerung

www.gilgen-umzuege.de
 Tel. 0 22 41 - 33 77 92

UMZÜGELOGISTIK
RST
 Möbelspedition

Umzüge Nah & Fern
 seit über 40 Jahren

☎ 02241 - 33 13 56
 ☎ 0228 - 97 29 70
RST-Möbelspedition
H. Müller GmbH

NAH-FERN-INTERNATIONAL-ÜBERSEE

UMZÜGE DUVE
 Tel.: 022 41 / 6 43 13
www.umzuege-duve.de

Verpackung-Montage aller Systeme
 Küchenmontage-Änderungen-Lagerung
 Komplettservice-Möbelaufzug

Familien

ANZEIGENSHOP

FGB 20-13
 43 x 90 mm
 ab 18,00€

Für alles was wirklich zählt!
shop.rautenberg.media



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
 Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
 "Wohnmobilcenter Am Wasserturm"



GESUND LEBEN

Wahrsagerin

treffsicher und wahrheitsgetreu sagt Ihre
 Zukunft in allen Lebenslagen, auch in
 geschäftlichen Angelegenheiten.
 Corona-Schutz ist gewährleistet.
 Tel. 0228-616690



Mit dem
**1. Sonntag
 im Advent**
 beginnt das
 Kirchenjahr.

Fragen zur Verteilung?

HERR FALK
mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de **REGIO** • pünktlich • zielgerichtet • lokal
 PRESSE VERTRIEB GmbH
 Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG



UMZÜGE

Qualitätsumzüge Gerhards



- Familiengeführtes Unternehmen
- Persönliche Beratung
- Umzüge im In- und Ausland
- Lagermöglichkeit
- Full-Service

Tel.: 0049 (0) 2242 - 84674
 D-53773 Hennef
www.umzuege-gerhards.de

KLEINANZEIGEN
 PRIVAT & GESCHÄFTLICH

ONLINE BESTELLEN

rautenberg.media/kleinanzeigen

Ihre private*
KLEINANZEIGE
 bis 100 Zeichen
 in dieser Zeitung **ab 6,99€**

*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

02241 260-400 Telefonische Beratung

RAUTENBERG MEDIA

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI
112 FEUERWEHR



A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Samstag, 26. November

Kreuzherren-Apotheke

Kreuzherrenstraße 57, 53227 Bonn, 0228-464143

Sonntag, 27. November

Fortuna-Apotheke

Professor-Neu-Allee 29, 53225 Bonn-Beuel (Beuel), 0228/4298010

Montag, 28. November

Sonnen-Apotheke

Königswinterer Str. 306, 53227 Bonn (Beuel-Kuedinghoven), 0228/442135

Dienstag, 29. November

Hirsch Apotheke

Friedrich-Breuer-Str. 44, 53225 Bonn-Beuel (Beuel), 0228/461714

Mittwoch, 30. November

Veedels-Apotheke Bonn-Beuel

Johann-Link-Straße 16, 53225 Bonn-Beuel (Beuel), 0228/4798700

Donnerstag, 1. Dezember

Gronau Apotheke

Friedrich-Ebert-Allee 65, 53113 Bonn (Gronau), 0228/92396371

Freitag, 2. Dezember

Apotheke am KAP

Konrad-Adenauer-Platz 26, 53225 Bonn-Beuel (Beuel), 0228-462480

Samstag, 3. Dezember

Veedels-Apotheke im Augustinum

Römerstr. 118, 53117 Bonn (Castell), 0228/671818

Sonntag, 4. Dezember

Nord-Apotheke

Nordstr. 69, 53111 Bonn (Zentrum), 0228/654895

Montag, 5. Dezember

Lintel's Stifts-Apotheke

Adelheidsstr. 40, 53225 Bonn-Beuel (Beuel-Vilich), 0228 464620

Dienstag, 6. Dezember

St. Clemens-Apotheke

Rheindorfer Str. 119, 53225 Bonn-Beuel (Beuel), 0228/465946

Mittwoch, 7. Dezember

Zedern-Apotheke

Rheinweg 159, 53129 Bonn (Kessenich), 0228/233170

Donnerstag, 8. Dezember

Hummel-Apotheke

Graurheindorfer Str. 102, 53117 Bonn, 0228/672041

Freitag, 9. Dezember

Apotheke im Medizinischen Zentrum Bonn

Friedensplatz 16, 53111 Bonn, 0228/6884680

Samstag, 10. Dezember

Adelheidis-Apotheke

Pützchens Chaussee 179, 53229 Bonn (Pützchen), 0228/482222

Sonntag, 11. Dezember

Apotheke zur Alten Post

Friedrich-Breuer-Str. 62, 53225 Bonn-Beuel (Beuel), 0228/946750
Angaben ohne Gewähr

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Kinderärztlicher Bereitschafts-
dienst

St.-Marien-Hospital
0228/2425444

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

0180/5986700
linksrheinischer Rhein-Sieg-Kreis

Krankenhaus

Notfallpraxis am Petruskrankenhaus Bonn

Konfliktlotsentelefon

Mediation fördern e.V.
0151/59440892

Johanniter-Unfall-Hilfe

Der Ortsverband bietet an:
Sanitätsdienste, ehrenamtliche Mitarbeit im Katastrophenschutz und Erste-Hilfe-Ausbildung
0228/627072
www.johanniter-bonn.de

- Abscheidertechnik
- Abwassertechnik
- Dichtigkeitsprüfung
- Sanierungen
- Kanal-TV
- Verstopfungsbeseitigung
- Planung & Beratung

Umweltschutz
muss nicht
teuer sein!

ATEC
Frank Bergzog
Waldstr. 8
53757 Sankt Augustin
Tel. 02241 / 8 460 858
Fax 02241 / 8 460 859
ATEC-Bergzog@t-online.de
www.ATEC-Bergzog.de

Ölabscheiderprüfungen
DIN 1999
Kanaldruckprüfungen
DIN EN 1610

• **Heimweg-Telefon**

Für alle, die sich vom mulmigen Gefühl auf ihrem nächtlichen Weg mit einem netten Gespräch ablenken lassen möchten.

030 120 74 182

So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr
Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Opfer-Notruf **116 006**



ABFLUSS | KANALTECHNIK | MÜLLER

Abflussreinigung | Kanalreinigung
Dichtheitsprüfung
Kanalsanierung | Kanalortung
Kanal-TV

Broichstraße 77
53227 Bonn

0228 - 946 977 00
www.akm-abflussreinigung.de

24Std
Notdienst



Mitglied im VDRK e.V. | Zertifizierter Fachbetrieb nach §61 LWG/SüwVo Abwasser

Inszenierungsprojekt Junges Ensemble Marabu

Auch 2023 wird ein Theaterstück von und mit jungen Menschen entwickelt

Beuel. Seit 2000 inszenieren Tina Jücker und Claus Overkamp, (künstlerische Leitung des Theaters Marabu) jährlich ein Theaterstück mit jungen Erwachsenen. Unter professioneller Anleitung erfolgen Trainingseinheiten und Improvisationsphasen, aus denen nach und nach das Stückmaterial entsteht. Ob Eigenproduktion oder Literaturinszenierung, die Stücke sind Ensembleproduktionen, was bedeutet, dass aktives Mitdenken und Mitarbeiten erforderlich und gewünscht sind. Jetzt steht ein neues Inszenierungsprojekt bevor. Das Junge Ensemble Marabu 2023 richtet sich an alle zwischen 17 und 26 Jahren. Ein Kennenlern-Workshop findet am 10. Dezember von 13 bis 19 Uhr im Theater Marabu statt, im Anschluss wird das Ensemble zusammengestellt. Das Projekt umfasst rund 40 Proben-tage von Januar bis August, die Premiere wird am 18. August 2023

sein. Eine Grundvor-aussetzung ist die Zusage für alle Pro-bentermine. Die Teil-nahme ist kostenfrei. Wer gerne bei dem Projekt mitmachen möchte, der sollte sich bis zum 7. De-zember anmelden. Anmeldung und wei-tere Informationen unter mail@theater-marabu.de. Jede Produktion steht nach der Premiere für eine gesamte Spiel-zeit auf dem Spielplan. Das bedeutet, zwi-schen August 2023 und Juni 2024 finden rund 20 Aufführungen statt, vorwiegend am Abend, aber zum Teil auch für Schulen an Vor-mittagen. Darüber hinaus sind - in Absprache mit dem Ensemble - Gastspiele und Bewerbungen zu



Die Stückentwicklung „Alles bleibt, wie es niemals war“ hatte Premiere im August.
Foto: uk

Festivals geplant. Aktuell sind vom Jungen En-semble Marabu die Produktionen „Alles bleibt, wie es niemals war“ und „Die Konferenz der Vögel“

auf dem Spielplan. Die Konferenz der Vögel wurde zuletzt im Sep-tember zum Festival Politik im Frei-en Theater in Frankfurt eingela-den. wm.

Seit 20 Jahren in Troisdorf



GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

Fragen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold
nicht ohne Vergleichsangebot!
VERGLEICH MACHT REICH!

**Für Goldankauf bitte
einen Termin vereinbaren!**

Infos unter: **02241 - 9744761**

Batteriewechsel 4,00 €

Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor
Ort www.trauringe4u.de

Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Besteck
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)

Ankauf von versilbertem Besteck (80 / 90 / 100 Auflage)
Ankauf von Marken-Uhren

Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!

Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 10.00-16.00 Uhr • Sa. 10.00-14.00 Uhr
Termine nur nach Vereinbarung